爲教育青少年拒絕誘惑 展開全國性反毒品行動

在各地舉辦座談會及教育課程

【多倫多訊】加拿大全國警察單位，目前正展開一項聯合行動，以民間企業捐助的款項，在全國各地舉辦座談會及教育課程，以協助青少年拒絕毒品的誘惑。

大多市警察局局長傑克·馬克，星期一表示，此一聯合行動計畫，將名之為「加拿大反毒品運動」。其目標為，在今後十年內盡一切可能，減低青少年吸食毒品的可能性。馬克也表示此一計畫展開後，警察單位並不會有持續追蹤的實際效果統計數字，以證明此一運動的究竟如何。不過他又表示，從社會上毒品交易的數量上來看，應可判斷此一運動的效果如何。警方的此一反毒品運動對象將包括自小學三年級以上的青少年。

社區代表致送海報畫給兩位廳長（左起）菲臘斯及史選尼。（廖國銳攝）

選定六個社區設辦公室 促進對各族裔福利服務

多元文化與福利服務廳共同宣佈

【多倫多訊】安省公民廳兼多元文化廳長菲臘斯（Gerry Phillips）與社區及福利服務廳長史選尼（Sweeny）於上月二十八日宣佈，政府一項為促進社會福利服務能惠及各社區和各族裔的計畫詳情。

史選尼表示，政府將在未來四年內，撥款三百萬元，來發展社會服務模式，以加強政府各主要社會福利服務，能遍及各社區（包括族裔社區）。

為達到上述目標，政府將呼籲各社區及族裔，採取主動性與各政府社會福利服務結合，以便各社會福利服務、能夠為該社區或族裔提供特定的服務。

據社區及福利服務部計畫表示，這種社區及族裔與社會福利服務的結合計畫，將包括兒童與家庭糾紛調停服務、社區輔助服務及耆老與家庭輔助服務。

該廳將在安省內選擇六個非法語及英語系居民眾多的社區，推行政府社會福利服務與社區及族裔結合計畫。而這六區分別為多倫多、密西沙加、比利（Barrie）、咸美頓（Hamilton）、渥太華及薛伯里（Sudbury）。

各社區及族裔社團，可以自發性，按照自己的需要，[illegible]社會福利服務，結合其服務範圍，[illegible]建議書，呈交以上六個地區的社區及福利服務廳辦公室，經過審閱之後，該部將選擇其中適合的建議，來分享以上撥款。

記者會在多市天主教兒童輔助社會內舉行，該會為表示社區歡迎安省政府今次撥款的決定，分別致送兩幅海報畫給菲臘斯及史選尼以作紀念。

朱家泉神父定九日演講

【多倫多訊】天主教中華真福堂國語教友協進會定三月九日（星期四）下午七時半，在維德中文學校禮堂舉行一項講座。該講座邀請心理輔導專家朱家泉神父（現任美國克萊輔友中心主任）主講：「生活在不同文化中的我們」及「家庭中的衝突與和解」。維德中文學校地址為：2300 Don Mill Rd.，電話：二二一四〇八二。

聯邦爲期降低赤字 可能大削社福預算

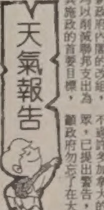
【多倫多訊】一九八八—八九會計年度即將告終，繼之又是一新會計年度的開始。而政府新年度的預算會有什麼樣的變動，目前正引起民眾的關切並且議論紛紛。

由於聯邦財政赤字的增加，以及穆爾尼新政府內閣的改組，均以削減聯邦支出為其施政的首要目標，是以大眾紛紛猜測，新政府的一九八九—九〇年度預算，在社會福利方面，可能會有大幅的削減。

星期一的內閣會議後，穆爾尼總理及財政部長威爾遜均對政府的新年度預算一事，守口如瓶，諱莫如深。不過許多加拿大的民眾，已提出警告，呼籲政府勿忘了在大選期中，增進社會福利的競選諾言。如真在新年度預算中，大幅削減社會福利支出，人民上一大當後，下次是絕不會再受騙的。

此外財政部長也表示，日前各省省長表示，希望聯邦降低利率的要求，聯邦暫時也不能允其所請。威爾遜表示，目前全國通貨膨脹的壓力仍重，是故聯邦不可能於此時考慮降低利率。

安省省長彼得遜在聞悉後表示，聯邦一方面要削減赤字，一方面又不肯降低利率，簡直是自相矛盾的作法，令人不可理解。彼得遜說，降低利率既可促進各省經濟發展，又可降低聯邦公債利息支出，係兩全其美的做法。但聯邦為抑制通貨膨脹不惜犧牲更繁榮的經濟發展，實係得不償失之舉。



三月一日：多雲 最高：零下C二 最低：零下C八

三月二日：多雲時晴 最高：零下C四 最低：零下C十

在道路上騎腳踏車 省府立法加以約束

【多倫多訊】今後騎腳踏車的人士不能再橫衝直撞了。省府最近通過的一項立法，將要求騎腳踏車人士跟其他交通工具駕駛人一樣，遵守道路交通法規。

省府新通過的道路交通法，將要求違規行駛的騎自行車人士，在被警察取締時，出示身分證件。新法生效後，違反交通規則的騎自行車人士，若拒絕出示身分證件，警察可以立即將之逮捕。

計程車內全面禁菸 議會證照委會通過

【多倫多訊】大多市議會證照委員會星期一通過決議，今後計程車中將全面禁菸。

大多市證照委員會係由七名大多市議員組成。其中五名會是老菸槍，一名玩票性質，一名從不吸菸者。在這樣的一個組合之下，星期一的會議，在一小時不到的時間內，七位委員即一致投票通過，計程車中全面禁菸的決議。

大多市議會亦將於三月廿九日討論上述證照委員會之決議。若獲通過，即可立刻頒佈實施。

證照委員會的決議，頗引起計程車業者之不快。計程車司機一般的反應是，計程車若全面禁菸，他們的生意可能會大受影響。

但證照委員會委員之一的大多市議員霍華德·摩斯柯卻表示，計程車中禁菸，係反吸菸人士勢必攻佔的最後據點。此一據點被攻下後，吸菸人士今後將再無容身之地了。對於計程車司機自己本身即吸菸者，摩斯柯認為他們若需要吸菸，可隨時將車停下，走到車外吸菸。

雖然證照委員會已通過了計程車中禁菸的決議，而此一決議也應會受到大多市議會的支持，但計程車業者均懷疑此一法令的效力。

一位計程車司機即指出，如果兩三名大漢上了他的計程車，堅持要吸菸，他能怎麼辦？

電影「合家歡」劇照。

合家歡影片 定十日義演

【多倫多訊】香港影星鄭文雅、黃百鳴暨導演黎永強，週三（一日）聯袂飛抵多倫多，此行將隨「合家歡」首映登台，為愛正中文學校籌募教育發展基金。「合家歡」義演日期，定於三月十日（星期五）晚間七時假北約克Seneca College舉行，門券所剩不多，可逕向各華文書局購票。

調查運動員服禁藥聽證會 大法官主持進行第二回合

【多倫多訊】由安省大法官杜賓主持的加拿大運動員服食禁藥調查聽證會，週一展開第二回合的聽證。此一回合的聽證重點，主要在了解加拿大百米健將班強生的服食禁藥而遭奧運會取消金牌資格事件之始末。

星期一班強生的個人教練查理·法蘭西斯出席了聽證會。但在作證時，法官實詢的重點，在於法蘭西斯個人，從事體育教練生涯的背景種種，尚未涉及班強生服食禁藥之事。

[illegible]，調查聽證會的法官及顧問均表示，班強生的個人醫師吉米·艾斯特芬，已答應自加勒比海所居地聖吉茲島，前來聽證在加拿大運動員服食禁藥調查聽證會第三回合聽證會中作證。

艾斯特芬約在二週前即曾表示，如果加拿大願負擔他的往返機票，當地食宿，及因作證而不能開業的損失，他願前來作證。以上費用總計約在十萬元左右。

但調查聽證會顧問鮑伯·阿姆斯壯則表示，調查聽證會，會在要求艾斯特芬出席作證前一週，寄通知給他，必要時，聽證會也願負擔他的旅行費用。

艾斯特芬在星期一接受記者越洋電話訪問時表示他仍在考慮是否要前來出席聽證會的問題。

大樓有火警 救護車出動

士巴丹拿道唐人埠一棟商業樓宇發生火警，消防車、救傷車和警車，紛紛馳至，達十六部之多，圖右的大巴士原來是一輛救護車，警方以火場位於鬧市，傷者可能眾多，故出動這「巨無霸」，幸火勢「擴」即滅，大隊始撤離。（圖：文采 文：匡正）

書籍開放出租 請駕臨 士加堡明珠書局 4385 SHEPPARD AVE. EAST UNIT #11 SCARBOROUGH TEL: 754-8769

英文 會話 TV 錄影帶 VCR

雙語學英文＋考公民

初到加拿大的新移民，碰面都是本地人，講英文絕不能避免起碼如問路、搭車、打招呼、郵局購物或租屋等，雖然您跟家人或兒孫都住在中國人集中的唐人街，安坐家中亦難免要講英文，因爲可能要接聽打進來講英文的電話，家裡水、電、煤氣或電話故障要打電話找人修理，411 查詢電話或緊急意外時怎樣打911 ，在加拿大看牙醫或看病亦要電話預約，如果以上的問題都可以應付的話，您的英文應該有相當程度了，但人是要進步的，會否考慮進修比以上更廣的範圍呢？所謂步步高陞，例如到職業介紹所求職，應聘辦工室職位、銀行服務、餐館侍應、房屋及汽車買賣、銀行貸款等，全部都跟職業謀生有關的層次。

注意 以上錄影帶課程都附有印刷精美中英對照課本

初、中 配國或粵語旁白講解，美國導師示範。

國際語言學會 我們有 UPS 貨到付款服務

加拿大免費電話 1(800) 537-4196 陳先生

1350 ARNOLD DR. #204 MARTINEZ, CA 94553 FAX: (416) 362-4255

望子孫成材

的父母及祖父母請注意：聯邦政府核准的免稅USC教育儲蓄計劃，是一份享受一生受用的最珍貴禮物。祇需每月存放少量金錢，便可累積足夠的獎學金，使子孫無憂無慮地完成高等教育。詳情請向不牟利機構 UNIVERSITY SCHOLARSHIPS OF CANADA 代表許亮榮(EWING HUI) 查詢：

10 KING ST. E. STE 500

DEPT #53177 TORONTO ONT. M5C 1C3

電話：363-5231（OFF 英語）

321-6136（RES 國、粵語）

＊本人樂意免費提供申報入息稅服務＊

完整企業聯合有限公司

工業・商業・住宅

建築裝修 — 新建樓房 一切改建 內外設計

樓房保養 — 冷氣暖氣 抽氣系統 電器水喉 安裝修理

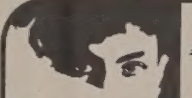
免費估價

多倫多市電話：391-2088

玉女髮廊

經驗豐富專為男女髮型設計 配合面型保證令妳滿意。

東區華埠 775 GERRARD ST. E. TEL: 466-4968 逢星期二休息



新雅 髮型設計 Wavy Lines

MON-SAT. 10AM-8PM SUN. 11AM-6PM

指壓按摩 法國倒模 新娘化粧 漂白換膚 治療暗瘡 [illegible] 永久紋眉 電[illegible]眼線

正店：393E登打士西街（金寶石酒樓樓下）TEL: 977-8853

士嘉堡分店：[illegible]購物商場（士嘉堡新光酒樓隔鄰）TEL: 754-3888

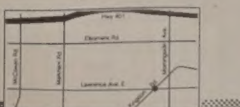
尖沙咀 稚陶 髮廊 HAIR LOOKS（移師多倫多）

・我們將香港潮流帶到多倫多・

典雅・脫俗

陳國治 (RAYMOND CHAN)

・傅漢倫・



WEST HILL SHOPPING CENTRE

4410 KINGSTON RD. SCAR. (AT LAWRENCE)

281-3541

特別皮膚護理｜暗瘡治療｜活細胞

PROFESSIONAL ESTHETIC & BEAUTY CLINIC

專業 護膚美容中心

442 DUNDAS ST. W. 2ND FLOOR TORONTO. ONT. 登打士西街四四二號二樓

農曆年大酬賓優待 半價 50% OFF

[illegible] $120 $60

[illegible] $8–$30 $4—$15

免費贈送$25 FREE $25

[illegible]

☎598-3121

日夜新娘化粧 — 蜜腊永久脫毛 — 全身局部減肥

黑斑雀斑蝴蝶斑去印 — 修手腳甲假甲 — 個人化粧班

無痛紋眉・眼線・唇線｜電眼睫毛

大喜 金銀珠寶 行 有限公司

TAI HEE JEWELLERY CO. LTD.

401C DUNDAS ST. W. TOR. TEL: 596-8146

八折 除足金外

鑽石玉器 珍珠寶石 港製金飾 工精款靚 貨色齊全 歡迎參觀

白金黃金鑽石結婚戒指款式特多 玉介指玉耳環玉鍊玉鈪最佳選擇

填鴨海鮮屋 Seafood Duck House Restaurant

3330 Pharmacy Ave., Scarborough, M1W 3K4

Tel: (416) 492-7688, 492-7668

招牌京鴨龍蝦餐

宵夜喜訊 京烤片皮鴨 金雪炒鴨絲 紅燒四寶蔬 薑葱焗龍蝦 $42.

每晚拾時後供應各式海鮮及小炒品種超過50款一律 四元伍角

供應各式 粥、麵、粉類、河口絲

歡迎外賣・跑車送到

留座電話 492-7668 492-7688

營業時間：早上11:30 AM-4 AM（凌晨）逢星期二休息一天

安省中華總會館新執委已由僑團代表大會選出
將另開執委會議選常委及主席

【多倫多訊】安省中華總會館召開僑團代表大會，選出新任執行委員，決定於三月五日（星期日）下午三時，假會館召開第一次執行委員會議，選舉常務委員，另將定期召開常委會議，選舉主席、副主席及各部職員。

根據會章規定，會館委員及職員，原定任期為三年，此次代表大會通過修改縮短為二年，本屆新員即將生效。

二月廿六日之僑團代表大會，並通過另選出提名執委十九名，合併五十八位當然執委組成的執委會，當選委員名單如左：

當然執委：彭以德、鄺光、楊雲熾、羅傑程、法彬、鄺守仁、陳誠、張永平、毛陳榮、魯慎、張啟欽、徐潤生、梁錦華、王醒雄、泉、何玲、施安甫、林雲陵、耿慶武、陸羅景熊、林國樑、周鏡榮、劉治平、徐則光、陳冠民、譚寶森、偕、田之欣、伍景春、徐光啟、溫一鵬、王伍祥柏、施義雄、王燕芳、韓麗儀、范瑋、梁煥釗、林一菁、林樹榮、鄺偉志、吳化熙。

提名執委：王遠楨、區榮、洪世忠、韋宗德、何燦昌、陳志良、李燦堯、張仲衡、張佩常、鄺炳照、孔國榮、鄧炳才、譚源柏、吳敏、譚伯智、張賢源、沈錫玫、錢舜麟、戴詩成。

勞工在職訓練 今後應予加強

【多倫多訊】多倫多社會計畫委員會表示，政府工作訓練政策，集中於解決一些勞工市場發生的問題，而忽略將現職勞工技術提高訓練，嚴重影響到加拿大在國際上的競爭能力。

在一九八六至八七年間三級政府撥給多倫多市十三億元，來改善勞工市場，而大約有百分之八十四撥款，是用於勞工薪酬支付，如失業救濟金，及社會福利援助金等。而只有百分之十六的撥款，用於職業訓練，及增加勞工就業機會研究。由於撥款運用比例造成勞工要進修較高技術的機會很少。

報告中表示工人將需要更高的技術來應付未來的職工市場。

由於多倫多市的經濟模式的急劇轉變，使得現職勞工受到很大的壓力，很多行業亦因此而被淘汰或削減工作。

年紀比較輕的勞工，對市場轉變適應比較快，而年老勞工則比較困難，特別是一些四十五至五十四歲之間的年老勞工，正因人口經濟及技術轉變而令到失業很多人。

業主大幅加租無力負擔 女教師被逼下月要搬遷

【多倫多訊】士嘉堡市一位女教師二月廿日抨擊業主恣意加租，逼使她無法負擔，唯有遷出一途。她說，她的公寓業主，將於未來五年內，加租百分之八十六，殊不合理。

四十二歲的女教師賀烈蒂稱，她被逼將於下月遷出她的維多利亞道二睡房柏文。一九八五年四月，她遷住該柏文時，租金為九百廿五元，最近她接獲通知，業主已獲得租金審查局的核准，於本年四月加租百分之十點六，即增至一千二百卅二元。

就算審查局每年准予加租百分之四點六，至一九九〇年時，賀烈蒂將要付出一千七百廿一元的租金。

新民主黨領袖雷依於議會指出，迄一月卅一日止，審查局竟然批准平均百分之十一點三的加租，比百分之四點六的標準高兩倍，致令租客難以負擔。

地下鐵道向北延伸 萬事俱備只欠資金

【多倫多訊】士巴丹拿地下鐵站向北延伸至薛柏道的工程，已於日前經市議會通過興建。但目前萬事俱備，祇欠資金。

市議會主席唐克斯稱，他起草的四頁地鐵興建提案，已由交通委員會批准實行，現時尚候省府回覆，是否願意承擔一億五千九百萬的費用。

省府於去秋曾口頭上答允市府，給予百分之七十五的建築費，把士巴丹拿地下鐵道延長至薛柏道。

市議會把上述延長地鐵看作第一步工程，其次就是在薛柏道地鐵站，向東西延展。但多市公車局總經理列治則稱，省府似乎並不贊同薛柏地下鐵的構思。

北約克市長賴士曼則深信省府將把士巴丹拿地下鐵路北延至約克大學為止，他和來自北約克及士嘉堡的議員，向市議會作明確的表示，祇要上述延展工程包括由央街沿薛柏道東行至維多利亞公園道地鐵的興建，他們才會予以支持。

住倫敦市華裔人士 仍可收聽中文廣播
有關單位特提供兩項辦法

【本報倫敦市記者吳家驊訊】許多由越南移居安省倫敦市不懂得英語的華裔居民，對收聽華語廣播，及如何利用傳播媒體得悉世界大事所遇到的困惑，記者就有關問題向有關單位採訪解答於後：

問題一：以前在越南幾乎每晚都可以收聽到東南亞各國的電台，如澳洲、馬來西亞、新加坡、台灣、日本，甚至遠在美國的美國之音和英國倫敦廣播電台等的中文節目，為什麼在加拿大卻都收聽不到？

答：各國短波無線電台之能否收聽得到，一般取決於每個電台的時間、發射功率及方向為準則。在東南亞生活，自然可以收聽到鄰近國家的無線電台節目，而英美等國，則通過精密計算和以定向發射來取得東南亞方面的收聽成效，但在加國，卻因為短波反射的「越距」現象，反而收不到美國之音及不遠的倫敦英國廣播電台的中文節目，又因東南亞各國的短波發射選率和範圍，並不以北美洲等地為收聽目標，所以由東南亞各國移居來北美洲的人，多數不能收聽到其祖裔國家的電台節目。

問題二：不大懂英語的華裔人士，如何才可以知悉當日的世界大事？答：有下列數個辦法：如當地設有中文電視節目，可試用長波收多倫多中文廣播電台，其次則可在晚上七時至九時，試用短波廿五公尺和五十公尺波長，收聽台灣自由中國之聲節目。在台灣本地新聞之後，有多則東南亞及當日的世界大事報導。（即如元月十九日報導越南河內電台宣佈，是日越幣兌美元第四次貶值等消息）。

廣州大學旅多校友 紀念母校六二週年

【多倫多訊】廣州大學旅多校友，定三月二日下午六時在華埠登打士西街國際城酒樓，舉行母校第六十二週年紀念聯歡敘餐。廣州大學創校於一九二七年三月，迄今已逾六十餘年，抗戰期間，遷校曲江，學生甚眾，復員後，擴建校舍多座，增設院系，學生更多，凡六七千人，教職員四百餘人，課室百餘間。現時同學分佈各地。尤以香港、台灣、紐約、三藩市、羅省、溫哥華、卡加利、多倫多等地為多，每年各地校友會均舉行懇親大會，邀約全球校友踴躍參加，以示「廣大一家」聯結學誼。此次敘餐，歡迎各校友攜眷參加，餐費每位十八元。聯絡電話：五九六—八六一五崔群甫、二二三—四八三三吳德錦、二九二—六一一二陳劍儂。

廿四歲男子遭刺殺斃命 婦人被控二級謀殺

【多倫多訊】士嘉堡上周末發生命案，一名廿四歲男子腹部中刀，送院後斃命。警方表示，命案起因，可能與感情糾紛有關。

死者為魯伯第，住麥威道，當晚與人因小事爭吵，被一名婦人持刀刺進腹部，事發後，警方接獲一名婦人電話，即派出警員及救護車駛往央街近奇勒道一棟公寓，於現場發現傷者已倒地不起，呼吸停止，急送往約克中央醫院，未幾宣告死亡。

警方於兇案現場逮捕了一名婦人，據說死者和她於去年認識，感情一路維持至今，死者不在上址居住，但時常都來探訪。不料成為約克市第三宗兇殺案的遇害者。

廿五歲的賈絲甸，被控二級謀殺，於週一在新市安省法院提堂審訊。

提前通知婚禮規定 神父恐難嚴格執行

【多倫多訊】自高主教發言人第保加日前確定天主教徒欲在教堂成婚，必須於十二個月前通知神父後，即引起信徒議論紛紛，有謂教會不應干預婚姻；亦有大表贊同，認為可減少離婚的機會。

可是，不少天主教神父則聲明，對是項新條例不會嚴格執行。他們指出，「等候一年的措施，祇是一個標準，非非法例，由神父觀察情況執行」。

第保加卻強調稱，這不祇是標準那麼簡單，教會期望這項措施受到遵守，大多數的婚禮必須於通知神父後十二個月，始得舉行。

聖巴賓神父彼廸說，他認為這是一個建議，而非規例，特別為相識不久的青年戀人而設，使他們於婚前有充分的考慮機會。這些年輕人作婚禮的安排，如訂禮堂、鮮花、攝影師、賓客名單……都辦妥了，但本身卻沒有好好的準備。

彼迪續稱，宗教上的準備工夫，包括互相了解、婚後財政預算及和諧共處要素等，均有講座舉行，他很希望青年男女於婚前能花點時間參加。

聖巴賓堂神父格力歌稱，婚禮通常需要一年的籌備時間，是故上述措施無大改變，但如果神父認為一對新人已做足準備工夫，應可破例准許提前成婚。

多倫多公立圖書館服務簡介

高湘舲

一般華人前往圖書館，不外乎借閱書刊或者溫習功課，但是你可知道它同時也是學習英語的好去處？是一個社區和街坊的資料中心？它常常舉辦各種免費的文娛活動？

先說學習英語，新移民和難民初來多倫多，最迫切的就是學英語，多市各公立圖書館，除了藏有傳統性的學習英語書籍，還購有這方面的唱片、錄音帶。

如何能找到這些英文書，可往非小說部門（Non Fiction）觀看，每本書都有一個分類號碼，從〇〇〇至九九〇，所有有關英語的書籍，都可以在四二〇至四二九分類內找到。有些分館另設有「英語為第二語言」（English as a Second Language簡稱ESL）的書架，擺放淺易的英語讀物，幫助初學者進修。

如果這間分館有中文書的話，讀者也可以在同一類別中找到學習中文的書和錄音帶，如托福，簡單到繁複的英文會話，聽力進階課程，入籍班英語等，讀者可向圖書館員查詢。

筆者在圖書館工作這些年來，發覺華人讀者不太查看圖書館的藏書目錄，我必須指出，如果你要的書籍不在架上，這並不代表圖書館沒有這本書，請向職員要求查看目錄，便可解決你的疑難。

某些分館因為有較足夠的人手和時間，它們提供預約和代借中文書和學習英語唱片和錄音帶服務。說到後者，最近圖書館的中文選書小組訂購了很多，希望很快能派用場。

各圖書分館的行政人員都很想知道讀者的意見，以求改善他們的服務，你可將意見向分館的館長或副館長表達。

多市公立圖書館目前共有三十三間，其中有二十三間有中文藏書，藏書最多的是河谷分館（Riverdale），依序是Parliament、Pape-Danforth、Sanderson、City Hall、Jones、Boys & Girls House、Bloor & Gladstone、Gerrard/Ashdale、Main Street、Northern District、Spadin、Parkdale、Palmerston、College/Shaw、St. Lawrence、Annette、Queen/Saulter、Runnymede、Forest Hill。

藏書最多的分館通常都有全職的華人職員，敬請讀者留意。

（編者按：作者服務多倫多公立圖書館多元文化部多年，現擔任中文書籍評選委員會主席，負責中文書刊、唱帶之甄選工作與購置，定期分配給華人社區二十三間圖書館借閱。）

嘉禾戲院 GOLDEN HARVEST THEATRE 2
186 SPADINA AVENUE TORONTO TEL 416 869-0046

星期一至五下午六時半至十二時，星期六、日假期由下午一時半至十二時

三月三日（星期五）放映

中國城阿姐
鍾楚紅 鄭裕玲 張曼玉的喜怒哀樂

同場放映 兒童不宜
石塘咀阿姑的愛情喜劇
群鶯亂舞 鄭少秋 利智 王小鳳 劉嘉玲 關之琳 喻可欣 主演

下期三月十日（週五）首映
成龍監製
嘉禾賀歲猛片
神勇飛虎霸王花 胡慧中 惠英紅 梁韻蕊 吳君如 羅美薇 劉玉婷 主演

遠東戲院 FAR EAST THEATRE
華埠270 SPADINA AVE TORONTO 士巴丹拿與登打士西街
後座設有停車場 TEL 577-7282

正片1:30 5:30 9:30 副片3:30 7:30 週日假期加映12點副片場

二月廿四日（星期五）起盛大首映（單套連場放映）
德寶二千萬票房賀歲狂笑喜劇超級猛片
「富貴逼人」「富貴再逼人」原班人馬再合力
泡製大笑彈 穿梭香港、溫哥華實地拍攝

董驃 沈殿霞 曾志偉 盧冠廷 李麗珍 關朗聰 陳山河 陳奕詩 關佩林 葉麗儀 杜麗莎 熊良錫主演
德寶電影保証一年內不出錄影帶

三月三、四日（星期五、六）午夜場優先首映
第一部千多萬票房三級制紀實性故事巨片
黑太陽731
（兒童不宜）

新藝城戲院 Golden Princess Theatre
608 COLLEGE STREET TORONTO
TEL 532-9006

放映時間：星期一至五，由下午七時半起星期六、日及假期由下午一時半起

二月十七日（星期五）起盛大放映
賣座二千萬港元狂笑大喜劇

二月十八日（星期六）晚十一時三十分
午夜場加映
最佳損友闖情關 劉德華 鄭裕玲 關之琳 主演

二月廿五日（星期六）晚十一時三十分
午夜場首映
描寫黑道生涯浪漫火爆電影（兒童不宜）
江湖接班人 苗僑偉 莫少聰 唐麗球 主演

新華戲院 SUN WAH THEATRE
芝蘭東街1035號芝蘭商場對面
鄰近免費停車場 TEL 466-3636 466-5274

週一至五副7:30 正9:30 週六、日假期正：1:30 5:30 9:30 副3:30 7:30

二月廿二日（星期三）起盛大首映
日活最新性玩意性愛成人猛片
香港三級制勁片（兒童不宜）

靚妹仔話：為哥死！為哥狂！
為哥賣底褲、加料餵色狼！
為哥齊接客、日夜抽褲忙！

副片：江湖打鬥火爆動作奇情巨片
（泰國實景拍攝）
手足情 劉雲峯 蘇俊 主演

下期盛大放映：香港性愛奇情勁片
溝女敢死隊
台灣艷星郭俐伶、陸鳳儀主演
副片：千萬票房鬼怪懸疑惹笑巨片
猛鬼差館 張學友 許冠英 樓南光主演

兩省省長堅持反對立場
米奇湖協定仍然陷僵局
對渥太華高利率政策・蓋提批評最激烈

【渥太華訊】日前穆龍尼總理和九位省長舉行大選後的第一次首長會議，歷經四小時半的長時討論，並未解決米奇湖憲法協定的僵局，新布朗省省長麥肯納和緬尼托巴省省長費爾蒙，仍然堅持反對該協定的立場。

日前的首長會議，僅卑詩省省長溫德邁因病缺席。

穆龍尼總理與這些省長，決定於九月再舉行一次會議，繼續討論米奇湖協定的事，以期緬、新二省能在最後期限一九九○年元月前通過該案。

在該次會議中，九省省長並向穆龍尼總理表達對渥太華高利率政策的關切。穆龍尼總理僅指出，以高利率打擊通貨膨脹的政策，確實對各省造成壓力，尤其是大西洋岸地區，但他並未表示將降低利率。穆龍尼指出，聯邦和省的財政官員將於下月初舉行會議，屆時利率問題將是討論的最主要重點，此外，他即未多作表示。

九省省長中，以阿爾伯他省省長蓋提批評高利率的措辭最烈，並獲得其他省長的聲援。

西部和東岸省長一致表示，渥太華為抑制中部經濟過度繁榮採用的高利率政策，可能引起通貨膨脹，卻造成其他地區因貨款成本而經濟成長緩慢。

許多主婦改用焗爐
微波爐銷售量下滑

【多倫多訊】微波電子爐一直是加拿大最暢銷的家庭電器。但去年因為很多家庭主婦改買傳統式焗爐而使微波爐銷路下跌。

據加拿大家庭電器製造商會表示，去年微波爐的銷量下跌百分之十六，總銷售量為九十五萬個。使到全加拿大家庭電器總銷量稍微下降。

家庭電器製造商會發表的年報表示加拿大人在去年一共購買了三百九十五萬件家庭電器，比八七年減少了四萬件。

而國民減少購買微波焗爐原因是，大約有百分之五十四個加拿大家庭已經購買了微波焗爐。

同時去年新屋落成數量由八七年的二十一萬八千間下降至二十一萬六千間。預測新屋建造量將繼續下降，本年度將為二十萬間。

雖然微波焗爐銷量下降，但冰箱的銷量則增加百分之四點二。

商會發言人表示，其原因是兩種家庭電器耐用程度不同，通常微波焗爐的壽命有十五年，而冰箱祇有十年。

去年家庭電器營業額為二十億元，與八七年接近。估計今年家庭電器銷售量仍會下降，跌幅可能為百分之四點一。

製造業去年新訂單・有強勁進展

【多倫多訊】加拿大統計局（Statistics Canada）表示，加拿大製造業去年十二月新訂單及付貨額有強勁的進展。

報告顯示去年十一月新訂單從十一月份的二百四十七億二千萬元，增加至二百五十二億六千萬元，升幅達百分之二點二。付貨額則由十一月份的二百四十億五千萬元，增加至二百四十九億六千萬元，增幅為百分之三點四。

付貨額在過去兩個月一直在下降，直至十二月才回升，而以運輸器材、航空零件及金屬原料最高。

十二月份的存貨額從十一月份的三百八十一億四千萬元，減少至三百八十億六千萬元。而下跌原因是一些原油及煤礦工業存貨減少所致。

由於付貨額上升，而存貨額降低，使到付貨及存貨比例由十一月份的一比一點五九，降至一比一點五三。

華德航空公司日前宣稱
今夏將裁減一千名員工

【多倫多訊】華德航空公司日前宣佈，到今年夏天，該公司將裁掉至少一千名員工。

華德公司董事長喬治・柯里表示，裁員行動將很快進行，遍及國內和國際航線的工作人員，屆時會將非管理級員工，由四千八百人減至三千八百人，裁員目的主要在讓公司能利好轉過來。

柯里在訪問中說道：「我們必須坦承，公司的成長已經暫時停頓了。」

柯里並補充，管理階層的許多工作，亦可能被裁汰，但尚未確定欲裁掉的人數。

華德公司過去一年積極擴充，購入較大機型的飛機，但擴充行動並未帶來較多的業務。

華德公司已於上月售給國內第二大航空公司，加拿大國際航空公司（Canadian Airline International Ltd.）。但該兼併行動仍有待聯邦政府核准。一般預料，一旦聯邦政府通過該兼併，會有更多非管理級的工作被裁汰。

柯里說道：「一旦接收完成後，可能會共用一些設施，屆時一些工作，如電腦資料輸送，會被裁掉。」

在華德公司宣佈售給加拿大國際航空公司之際，該公司總裁馬克士威爾即預測會有三分之一員工被裁。

城市捷航公司派員赴蘇丹救濟饑荒

【多倫多訊】城市捷運航空公司（City Express）已經派遣了一架航機及八名航機服務人員到蘇丹，幫助救濟該地區的饑荒。

該架航機將從早到晚，一個星期七天，由El Muglad到Aweil來回不停地飛行，每天運載五噸食物進行救災。預料整個救濟饑荒行動要飛行一百一十一次。

加拿大外交部發言人表示，城市捷運的行動，是加拿大第一家參加蘇丹南部救濟饑荒行動的航空公司。

【多倫多訊】安省酒類管理局宣佈將一公升裝的飄利白酒（Pelee Island Dry）及七百五十公撮的加州紅酒（Vintages of Jekel Vineyard Pinot Noir）全部收回。

由於較早時有關當局發現飄利白酒內有一些玻璃碎片，可能傷及人體，才決定收回。而加州紅酒則被化驗出有小量乙醇而被迫收回。

多倫多病童醫院
四月起禁止吸菸

【多倫多訊】多倫多病童醫院（The Hospital For Sick Children）於四月一日起宣佈全院全面禁止吸菸。在兩年之前，院方決定劃分特別區域，以供吸菸人士吞雲吐霧。

但當局經過兩年觀察之後，決定全面禁止吸菸，新規定將適用於所有員工及探病人士。

爭取泰馬格米區森林所有權
印第安土著未如願
遭到上訴法院駁回

【多倫多訊】安省北邊印第安人一百多年來，對於泰馬格米區原始森林所聲稱的土地所有權，日前遭到安省上訴法院駁回。

安省北邊稱為的印第安部落，過去二百一十一年來，一直聲稱九千八百平方公里的該原始森林，屬於他們所有，並和安省政府展開長達十三年的土地權之爭。日前，安省上訴法院一致決定，駁回土著的聲稱。

該原始林區，位於多倫多市北邊五百公里處。近來，因為政府擬協助林木業者，採伐林木，而計畫在該區鋪設林道，引來土著和生態保護者的強烈抗議，成為政府、伐木業和土著與生態保護者的衝突焦點。

而這場所有權的官司之爭，對該原始林區未來的命運，頗有舉足輕重的影響。在該地區，一家林木廠因土著封鎖該區，無伐木來源，財務困難，兼又不確定該區之命運，是否有後續的林木來源，因而被債權的銀行接收。而土著亦視此案為土著的土地所有權在加拿大如何解決的一大考驗。對於法院的裁定，土著的代表律師表示，法院認為雖然簽訂一八五○年協定將該土地讓渡給聯邦政府的人士，並非印第安土著，但該協定仍然有效。

駕艇出遊失蹤五人
認係遭大風浪淹沒
調查結果並無發現受陷害跡象

【渥太華訊】皇家騎警日前表示，在加勒比海進行的二星期調查，並未發現證據，顯示失蹤的五名加拿大人是受到不法集團陷害。

這五名加拿大人於去年底至加勒比海旅遊，於十二月三十日駕艇出遊，後來即失蹤，該地區國家的警方和海防人員曾在海上進行搜救，為期大約十天，但始終無所獲，未發現遊艇的碎片，亦無這五名加人的私人物品飄浮海上。有關單位判斷，他們可能因風浪大遭淹沒。

但近日加勒比海的漁民謠傳曾目睹這五名加人受到販毒集團挾持，被關禁在一個法屬小島上廢棄的漁寮內，言之鑿鑿，外交部乃將此案轉交皇家騎警辦理。

皇家騎警派員至加勒比海進行了二星期調查後，並未發現其他蛛絲馬跡證實這五人是被販毒集團挾持，終於上周末結束調查。

皇家騎警發言人日前在渥太華表示，調查結果，認為這五名加拿大人已遭淹沒，而他們的家人亦獲全案調查結果的通知。

這五名加人是卑詩省四十四歲的房地產商人歐布瑞恩，溫哥華市高中女教師四十六歲的法蘭絲・伊格爾，及其二名子女和女兒的男友。

綁架強暴女童
被令驅逐出境
不服裁決提起上訴
理由不足仍維原令

【多倫多訊】一名性犯罪的移民一九八四年被命令離境，但他不服該命令，提起上訴，結果他欲留在加拿大的努力再度遭挫。

蘇格蘭出生的馬克魯納特，三歲時即移民加拿大。一九八二年綁架並強暴一名五歲女童，也有酗酒習慣，並有犯罪紀錄，被視為對社會造成安全威脅，因此被下令驅逐。

移民上訴委員會日前所作裁決，指稱無充分理由推翻命令馬克魯納特離境的驅逐令。

移民上訴委員會的仲裁小組，於去年十二月舉行此上訴案的聽證會，這是馬克魯納特的二度上訴。

在一九八六年聽取馬克魯納特的第一次上訴時，上述委員會認為，如馬克魯納特未能克制酗酒習慣，其對社會造成威脅太大，因而不宜撤銷上述驅逐令。

而在日前公佈的裁決中，該委員會表示，其所聽取的報告，並無證據顯示情況已改變而應作另一種結論。

在二度上訴聽證會中，委員會聽取有關馬克魯納特改善社會技能與戒酒的能力。但委員會亦聽取多市一警員的報告，指出在酒精作用下，馬克魯納特對於拒與他發生性關係的妓女有粗暴的行為，因而仍然維持原有決定。

富誠地產 LANDSTARS REALTY INC. REALTOR 321-2333 建國酒樓鄰座
2347 KENNEDY RD. SUITE 200 SCARBOROUGH, ONTARIO M1T 3T8

恭賀新禧
富誠地產公司恭祝閣下新年進步，萬事如意，更希望在閣下新一年的計劃中，更能賦以助力，為閣下提供更舒適的工作環境，更完善的制度及更先進的設備。
無論閣下是從事地產業多年或剛剛加入地產界謀求發展，富誠地產公司都誠心邀請閣下到來商談，共創事業新里程。
請聯絡宋偉先生或周太 321-2333

△北約DON MILL/STEELES 三睡房兩厠靚鎮屋，完成土庫，近五頭，近學校、商場交通方便，只售廿二萬餘。SAM KO高瑞球 321-2333

△創業良機—YONGE/FINCH 禮物買賣店，廿三年生意割價出讓，時間好，租約至1993加5年，地點一流，左鄰超級市場及SHOPPERS DRUG，價九萬另存貨。速電：劉錦昌 321-2333

△FINCH/McCOWAN 華邊鎮屋，三睡房兩厠，完成土庫，近學校巴士站購物商場，叫價二十萬餘，約看請電TANNY CHOW 321-2333/292-1089

△士嘉堡三年新柏文 豪華一睡房連光猛太陽室，全新地氈，送爐頭雪櫃洗碗碟機，一月底交吉，速電：周太（HELEN）321-2333

△HUNTINGWOOD/MIDLAND 兩層全磚獨立雙車房，四睡房，三浴厠，中央冷氣，50×120地段，保養好，二千四百餘呎，柚木地板，特點不能盡錄，約看請電：劉錦昌 321-2333

△士加堡TOWN HOUSE 易發門牌，保養一流，不須裝修，中央冷氣，五件電器，三房兩厠單邊，叫價十九萬餘，勿失良機。速電：劉錦昌STERHEN LAU 321-2333

△KENNEDY/STEELES 士嘉堡全磚兩層獨立靚屋，雙車房三睡房，旋轉橡木樓梯直達土庫，名建築商材料一流，祇卅三萬八千元。速電：TANNY CHOW 321-2333/292-1089

△東區DUNDAS/JONES 全磚半獨立三睡房，新地氈大裝修，交通一流，近廿四小時街車，分門出入，入息好，大減價廿一萬五，電：WILLIAM CHEUNG 321-2333/423-3384

△富豪區獨立屋BAYVIEW/16TH 全磚雙車房，50×110地段，五睡房五浴厠，地庫專家設計裝修連電器，雲石壁爐，價六十六萬餘，廿二號門牌，約看請電：劉錦昌 321-2333

△轉讓DONUT SHOP 生意額達每週九千元，租約將長至公元二千年，位於士加堡大街角商場，詳情請電：WILLIAM CHEUNG 321-2333/423-3384

△YONGE/CLARK 全磚獨立四睡房，主人套房，中央冷氣，完成土庫，交通購物便，巴士直到FINCH地鐵總站，請電：HELEN周太 321-2333

△投資者佳音!! 近MAIN/DANFORTH地鐵，全屋新裝修，兩厨兩厠，分門出入，租金每月高達約$2,200，7.8%回利，只叫價三十餘萬，請電：TANNY CHOW 292-1089

△BRIMLEY/McNICOLL 鄰中價旺高尚住宅區，三睡房獨立靚屋，專家園藝大地段有車房，中央冷氣防盜系統，草坡家庭室，近學校購物交通，祇廿餘萬。電：周太（HELEN）321-2333

△TRIDEL一睡房出租 WARDEN/STEELES近三和，全新豪華柏文，有太陽房，一流康樂設備，即租即住，速電：ALICE WONG黃太 479-6788

△認貨抵買 QUEEN/OSSINGTON 三層全磚，上居下舖，三廚三厠，地下舖位，中間寫字樓，三樓住宅或其他用途，入息好，自住或收租宜，祇叫卅餘萬，請電：423-0066 KELLY WONG王麗娟

△CARLAW東區半獨立兩層磚屋 六大房三睡房一厨一厠，可加建厨厠，16呎×132呎地段，交通一流，TTC直達地鐵站，價十七萬 電WILLIAM T. C. CHEUNG 321-2333/423-3384

△快餐店，五天半工作，位於辦公大廈對正大街，車水馬龍，十年平租約，千六呎地方，四十餘坐位，歡迎約看，價$119,000。電WILLIAM [illegible] 321-2333 [illegible]384

△高尚豪華柏文出售 近BATHURST/STEELES 面積大高層，鄰近學校、購物中心，所有室內設備齊，廿四小時保安，請電：TOMMY 321-2333

△東區唐人街生意出讓 位於東區唐人街最旺地段，賺錢生意，總店分店一同出讓，租約長，租金平，管理易，有意請電：高莉莉（通國粵語英語）321-2333/395-1787

△MONARCH獨立屋出租 MIDLAND/STEELES 三年新三睡三厠，家庭廳，中央冷氣，近飲茶買菜，四月起租，請電：ALICE WONG黃太 479-6788

△唐人燒臘雜貨店讓讓 在西南安省大埠商場內，生意蒸蒸日上，東主有事急售，減讓六萬八千元，詳情請電：WILLIAM CHEUNG 321-2333/423-3384

△東區上居下舖連唐餐外賣，可加堂食，一流裝修，高爽土庫車位充足，四週柏文林立，發展大有作爲，只售三十八萬元。電WILLIAM T. C. CHEUNG 321-2333/423-3384

△東區唐人[illegible] 投資入息屋，八房二厨二厠，雙車房，完成土庫，寬大後園，交通購物方便，詳情請電：高莉莉 321-2333/395-1787

△FINCH/BIRCHMOUNT鎮屋 三睡房，土庫完成有車房，包四件電器及全屋窗簾，近學校商場交通，只叫價十八萬餘。請電：MARTIN LIOU劉 321-2333/490-1356

△FINCH/BIRCHMOUNT 獨立兩層三睡房，單車房，土庫完成，近TTC，商場及學校，只叫價廿二萬餘，請電：MARTIN LIOU劉 321-2333/490-1356

KASCO 木櫃設計 WOODWORKING & DESIGN
●本公司歡迎建築界洽商大量定造木櫃工程。
●專誠爲閣下之寫字樓、店舖或居室提供完美之木櫃設計及施工服務。
50 WEYBRIGHT COURT, UNIT A20, SCARBOROUGH, ONTARIO M1S 5A8　321-5790

中醫師 吳海峯
中國傳統醫學現代化之方脈針灸專家
新訂門診時間：每日上午十時至下午二時（星期日休息）在士嘉堡診所（近建國酒樓）應診。
請電（四一六）二九二・一二五三預約。

THRIFTY ELECTRICAL CONTRACTOR 平價電器工程
精工安裝工廠、商店、住家100安培、200安培、400安培電錶、電暖器、防火警鐘更換全屋舊電線，承接土庫裝修，免費估價。
廖光邦 TEL. 964-1931 421-4986 CALL 機 390-7066

黃飛鴻嫡傳徒孫　拳術家跌打老中醫　陸鏡榮
地址：寶雲街一百號二樓即士巴丹拿道三三九號 生號酒家後面第一個街口 100 BALWIN ST. 1/F. TOR.
本醫務所設備有大停車場，倘各界父老私家車來求醫者，即有車位泊車。
電話：五九八－一○○八
中國功夫健身學院同人敬啟

華人婦女就業研討會 獲聯邦卑省大力支助

兩華人社團春節聯歡會

【溫哥華訊】中僑互助會定於三月四日（星期六）舉辦一項加拿大華人婦女就業研討會，歡迎對這項問題有興趣的人士參加。

中僑指出，這項研討會定名為「婦女與工作｜蛻變中的挑戰」，將就華人婦女在工作與家庭方面所面臨的問題與挑戰，作深入的探討。並對婦女平等就業機會、分娩、退休保障、求職及工作技能訓練等方面，提出討論。參加這項研討會的人，需以電話二五三－五五六一向中僑互助會報名。

這項研討會協辦的單位還包括了溫哥華社區學院愛德華校園、士達孔拿就業服務處、與中華文化中心等單位。

卑詩省最高法院女法官哈達、華裔市參事黃月娥等多位婦女領袖及專業人士，都將分別主持這項專題研討。

這項研討會定於四日上午八時半起，至下午五時止，在片打東街五十號中華文化中心舉行。研討會的專題演講將以英語進行，參加研討會的人，可在報名時說明是否需要粵語翻譯。在分組討論中，可以中英語並用。

聯邦政府內政部以及卑詩省婦女事務部，都撥款補助這項研討會的舉行。參加的人報名費廿元，但供應午膳及茶點。

【溫哥華訊】越華相濟會與錫安耆英會定於三月初舉行春節聯歡會，以加強會員間的連繫。

越華相濟會定於四日（星期六）晚六時，假座香港大酒樓，舉行春節會員聯歡晚會。

錫安耆英會則定在三月五日（星期日）晚六時，假喜萬年大酒樓，舉行春節聯歡會，同時並為耆英會員二、三月份生日者，舉行慶生會，有歌唱、抽獎等活動助興，歡迎會員攜眷屬及親友參加。

溫德遜病體復原

【溫哥華廿八日電】卑詩省長溫德遜廿五日因腎石瘀痛入院，不得不取消當日與本省廳處長之午餐會，亦未能赴多倫多參加昨日總理穆爾尼召集的各省長會議，但經醫施行碎石手術後，將腎石排除，病已告癒，僅略感疲倦，休息兩日後，現定明日飛往洛杉磯為卑詩省所設貿易旅遊辦事處主持星期四之開幕典禮。

溫德遜腎部不適，已有三十多年，最近兩星期，疼痛難忍，經列治文醫院醫生照X光二十餘次，星期日晚發現腎部發炎，即擬在輸尿管內插入膠管以減輕腫脹。

嗾使黨徒作案事後告密換賞金 三K黨頭目事洩提堂

【溫哥華廿八日電】阿省卡技利的三K黨（仇視猶太人和有色人種的組織）黨魁，嗾使兩名年輕的黨徒向卡技利猶太中心投擲炸彈，然後又向警方告密，犧牲黨徒換取賞金，昨天在法院提堂。

投擲炸彈的兩名青年威美頓（十九歲）和梅京（三十歲），昨日被控投擲爆炸品，蓄意使別人財產受嚴重破壞。兩人認罪，法官定今日宣判。

據梅京的辯護律師占士東稱：兩人係受三K黨魁馬卡菲爾遜所使，又再玩弄把戲，出賣兩人。

檢控官威爾遜說，兩被告於去年六月四日計劃炸毀猶太中心和美那夫斯基的房子，第三顆炸彈拋進與黨魁有仇的一名婦人的汽車中。

黨魁馬卡菲爾遜又向警察密報他兩人的計劃，並說目的在阻止對猶太人施用暴力。

昨日審訊中，馬卡菲爾遜並未牽涉入案內被控。在法庭外他亦否認負有任何責任。

檢控官說，馬卡菲爾遜介紹一名便衣警探，假充爆炸專家與兩人相識。威美頓不感有詐，就向警探坦認意欲殺盡猶太人及商界粹錫房屋發展公司的富翁美那夫斯基，估計他擁有的財產達八十億元。

威美頓的律師阿歷山大稱，馬卡菲爾遜曾和威美頓有性關係，曾在兩被告酒店房間內裝有竊聽器，但兩人並無表示要謀殺任何人。此案全屬馬卡菲爾遜所佈局，一部份目的想奪取警方花紅。

「空戰」下虧蝕累累 華第爾公司暫停擴展

【溫哥華廿八日電】過去幾年，加拿大的華第爾Wardair航空公司和加航，為爭取生意，曾極力發展；去年更大減票價，發動「空戰」。繼續增添人手，共擁有職工達四千八百人。

「空戰」結果華第爾虧蝕甚鉅，終被擁有加航國際航線之卡技利PWA公司收購，收購價值，商妥以現金及股票共達二億四千一百萬元，只待渥太華批准合併。

空運主席佐治．克里昨日指出，華第爾公司的職工過多，目前暫停擴展，俟批准併入加航，該公司國內及國際航線，將決定在四千八百名職工中裁汰不屬於管理級人員一千人，換言之即有五分之一人員要被炒魷魚。

裁減人員，日內即將開始，實施節流之後，華第爾公司或可轉虧為盈。

中僑互助會選出新董事

【溫哥華訊】中僑互助會廿六日舉行年會，選出楨家聲等廿人為新任董事。

中僑互助會是在廿六日下午慶祝成立第十六週年並舉行會員年會。會中選出的新任董事包括：楨家聲、何甦華、葉吳美琪、劉梓坤、李景璇、李文彬、李媚華、林甯小華、Allan Have、關元生、利亞屏、梁廣達、梁炳華、廖陳嘉綿、衛菽徽、吳詠梅、孫吳凱玲、黃韻真、陳柏鴻、溫健波等。

老夫婦鴻運當頭 高中彩票百萬元

【溫哥華廿八日訊】卑詩省中部夏素登鎮的一對土著夫婦，正感經濟拮据，誰知鴻運當頭、天降橫財，竟中了彩票一百萬元。

域陀．毛娃（五十五歲）和妻子樂奇星期五到列治文彩票公司辦妥領獎手續，領到一張百萬元的支票。

他們結婚卅七年，有六名兒女九個孫子。他本在夏素登中學教印第安美術，後來不幹了。現在夏天打漁，冬天就設捕獸機捉野獸。

上星期五他打算開貨車到附近設下的捕獸機去看看；可是沒有錢買汽油，而且車胎也磨光了也沒有錢為拖車換上新胎。這時口袋裡只剩下五塊錢，窮極了便掏出身上帶了兩星期的彩票報導來對一對，才發現他二月三日花了五塊錢買的彩票中了獎。自己還不敢相信，擦擦眼鏡對真了，果然不錯。告訴老婆，都高興得笑出來。他打算先到銀行去還清了房子和兩輛汽車的揭款，然後買一艘十二公尺的漁船來取代他原有只七公尺的舊船。

外國酒進入卑詩市場 九處廠商受到衝擊

【溫哥華廿八日電】卑詩省二月一日起外國出產的餐酒將輸入卑詩的市場，在各酒類銷售店出售。

在消費者來說是好消息，不過在奧卡那根的葡萄酒廠商來說，受的影響可大了。

卑詩餐酒商會主席唐華里昨日表示，外國酒進入卑詩市場，卑詩的釀酒廠將被迫，工人也會失業。

卑詩葡萄市場委員會主席布樂克說，本省的九處酒廠，將受到意外和極大的影響。

由一月份起，私人店鋪的貨架上只有美國餐酒和蘊藏三年半的卑詩本地產酒。美國產酒之輸入是自由貿易協議所允許的。

卑詩消費事務廳長賴漢生昨日宣稱，因為根據與美國簽訂之貿易及關稅協議（GATT），其他的外國酒都可以運來，都是沒辦法限制的事。

但布萊特公司副總裁唐華里說，歐洲共同市場EEC已收到政府的補助金二百七十萬元，促進果酒業向加拿大推銷，我們不是在實地上不能與進口貨競爭，是力不如法國銀行。

潮州同鄉會崛起受矚目 強調五大目標團結僑社

一年前溫哥華潮州同鄉會籌組時，便備受矚目，一年後的今天它果真成為溫哥華華人數最多、組織最健全的社團之一。

溫哥華有為數近三萬的潮州人，而且其中不乏在工商企業上有頗好基礎的人，這是潮州同鄉會得以迅速發展壯大的原因。

潮州人僑居海外的，向以東南亞最多，特別是泰國、越南、高棉、馬來西亞、新加坡、香港，因而潮州話在東南亞地區幾乎是華人社會中相當通行的語言。

但最近十年，潮州人很多已從他們傳統的安居地——中南半島，轉往世界各地落籍。如今潮州人已分佈美洲、澳洲、歐洲，及東南亞各地。據溫哥華潮州同鄉會秘書長陳瑞昭說，中南半島很多國家政治的動盪、政局的改變，使很多原居住在那裡的僑胞，因不堪政治的迫害、不願山河阻隔，冒著生命的危險，奔向自由。這些在聯合國安排下，逃離世界各地的百萬難民中，潮州同鄉便佔了極大的比例。

從歷史去看，潮州人也是一個受盡災難、痛苦，而到處遷徙的族裔。他們原本是中原人，依據潮州人的史籍及族譜統計，他們七、八成是在古代天災戰禍中遷徙南移的，二至三成則是在歷代帝王向南開疆拓土時，到了廣東時定居下來的。

溫哥華的潮州人從中原而至廣東的潮州，然後東南亞，現在定居溫哥華。動盪不安造成潮州人團結、互助、慷慨、義氣與好勝。

陳瑞昭指出，據統計溫哥華目前潮州人共有八千戶，每戶以四口人計算，溫哥華現有潮州人約有三萬餘人。他說，去年一年裡同鄉會已發展到五、六百名會員，預定在新年度裡還會有更多潮州同鄉參加。

在過去一年裡，潮州同鄉會曾適時舉辦一些鄉情風土的活動，在會所放映一些潮州錄影帶供會員欣賞。在新年度裡他們除了將工作重點放在擴大徵求會員，以及籌建潮州會館新會所之外，還將計畫成立學校、設置潮州文化藝術的訓練班等，以發揚潮州的特殊文化。

陳瑞昭說，他們在這次年會中曾通過了五項潮州同鄉會的目標，以作為今後努力的方向，包括了：

——仁愛鄉親：會員來自世界各地，大家將不分地位、不分貧富、不分派別，有錢出錢，有力出力，互助互愛，以為鄉親解決困難，造福鄉親。

——交流文化：配合加拿大多元文化的政策，努力提倡並發揚中華的潮州文化，包括了潮州的戲曲音樂、潮州吃的文化等……使潮州文化成為加拿大文化的一環。

——關懷桑梓：不忘自己的家鄉，協助提昇兩岸人道的光輝。

——團結僑社：加強與具有共同理想的僑團之合作，以共謀族裔的福利。

——效忠加國：參與各族裔的活動，加強與各族裔的連繫，發展加拿大經濟、文化、社會的建設，使華人在加拿大社會，成為一個社會進步的積極力量。

溫哥華的潮州同鄉，雖然較大多數都屬於新僑，但是他們大多年輕而有活力。而且大多數是吃過很多苦後，從中南半島逃出來的，因而他們更瞭解合作、互助、團結的重要。潮州同鄉會在溫哥華僑社崛起並受到矚目，是當然的。

（本報記者王廣演）

鮮果蔬菜含殺蟲劑 可使兒童患癌損傷神經 卑詩消費者聞訊皆驚駭

【溫哥華廿八日電】美國國家保護資源委員會發出一分新的研究報告，指出鮮果、果汁和蔬菜中所含的殺蟲劑，可能使兒童染患癌病或神經損傷。

卑詩的消費者聞訊，無不大驚。

維護消費者監察人昨日說，美國的孩子，三千人之中就有一個「終於會患上癌症」。因為從小起就食用了八種常用的殺蟲劑。

加拿大居住列治文市的婦人德菈．柯邊（卅七歲）聽到這番話，她表示吃驚，她說：「我的兩個孩子們幾年來都吃鮮果，尤其是愛吃蘋果，這該怎麼辦？」

這分報告指出，以體重為比例，未及學齡的稚童，所吸收致癌的殺蟲劑，比較成人多四倍。加拿大消費者協會卑詩分會的亞達．布朗說，在瞭解更多之前，只有加以節減少吃為佳。

加拿大和輸入的食品，通常都含有八種殺蟲劑，就算洗過和削去了皮，毒素仍然除不掉。

卑詩果品協會發言，大多數卑詩出產的蘋果都已經不用那最有害的殺蟲劑ALAR，因為許多孩子都愛吃蘋果作零食。

「綠色和平」主張消費者最好吃沒有加化學品的自然生長的果品。

要這麼說，餐廳的沙律和市場的鮮果都會有問題了。

李錦記蠔油 餐餐陪住您
加東總代理 大同記貿易有限公司 TEL: 869-3290

POINTTS
The Traffic Ticket Specialists
FREE CONSULTATION • AFFORDABLE REPRESENTATION
ONTARIO'S LARGEST AND MOST SUCCESSFUL TRAFFIC TICKET AGENCY
2040 SHEPPARD AVE. EAST, SUITE 204
電話：(416) 490-6592 免費垂詢，收費低廉

王載華律師 OSCAR C. WONG 承辦
移民申請 地產買賣 刑事庭訴 交通案件 以及事務 法律所有 專人照顧
OSCAR C. WONG & ASSOCIATES
地址：180 DUNDAS ST. W. SUITE 1900
電話：(416) 593-9776

國際移民顧問公司 INTERNATIONAL IMMIGRATION CONSULTANTS
我們有專人在港台及東南亞協助你們辦理移民手續。歡迎新舊客戶，一切移民法律顧問，請移玉步。
多倫多請聯絡：MR. S. CHAND
TEL: (416) 246-1226 785-6560
1886 EGLINTON AVE. WEST 1ST FLOOR, TORONTO, ONT.
溫哥華：(604) 254-7777

CHOY WONG & CO. CERTIFIED GENERAL ACCOUNTANTS
會計師樓
王國基 EDDY WONG 蔡本堅 PETER CHOY
• 稅務 • 電腦諮詢 • 會計 • 移民投資
2094 BRIMLEY RD. #1A SCARBOROUGH
（品珍商場神燈酒樓側）
☎ 297-5034 754-8154

上海著名老中醫 竇永江教授應診
祖傳方脈、針灸、臨床經驗五十年，中醫學院執教卅年，歷任中國針灸學會第一屆理事，中國國務院第一屆學位評審委員，上海市醫療事故鑑定委員會委員，中醫組組長，上海市第一人民醫院針灸顧問，上海市針灸學會副主任，上海中醫學院教授，針灸推拿系主任，上海中醫藥研究院專家顧問，針灸博士生導師，上海國際針灸班副主任，岳陽醫院主任醫師等職，多次赴美國、日本講學，主編針灸學、針法灸法學、針灸學辭典等書。
專治老人病、癌症、類風濕性關節炎、慢性腎炎、男女不孕症、各種痛症、麻痺、過敏等症。
（實者贈醫，每支針只用一次）
診所：923 GERRARD ST. E 芝蘭商場斜對面
門診：上午十時至下午七時 逢星期五休息
預約電話 462-3744 291-6469
竇教授應邀赴美國南加州巡迴講學一月，現已返回，歡迎新老病員注意。

盧登堡・馬天豪 律師事務所
ROTENBERG & MARTINELLO BARRISTERS & SOLICITORS
1500 DON MILLS ROAD SUITE 202 DON MILLS ONTARIO M3B 3K4
法律服務項目包括：
申辦移民 歸化入籍 商標專利
房產買賣 稅務法律 受傷賠償
組織公司 民事訴訟 訂立遺囑
商業事務 家庭法律 財務策劃
親自前往下列各地協助辦理移民
香港 台灣 洛杉磯 三藩市 英國倫敦
馬尼拉 溫哥華 紐約 休士頓 印度孟買
粵語・國語・滬語・福建語
416-449-8866

"CHINESE ASTROLOGER" 黃傑霖
中西姓名學發明人，中西風水地理堪輿師
第一位考取美國公安牌照局占星學家執照
451 DUNDAS ST. W. 2/F TEL: 971-5202
姓名八字配相論命
住宅商號風水堪輿
未婚女性選配夫婿
小孩成人商店改名
＊代政客財團企業家推算國家城市商場運程與改往運。

如何了解你的命運？ 怎樣掌握你的前程？
紫微斗數
紫微斗數是中國獨有的占星術，能為你剖析命運，幫你了解自己，助你立身處世。電腦紫微斗數，是將你個人的四柱八字輸入電腦，經由電腦特訂的斗數程序法則處理推算。有精細的命盤排列，有詳盡的十二宮解說，對你的一生運程，如婚姻、事業、財帛、疾厄等各宮均有剖析，準確率極高。
請把正確的出生年、月、日、時，（註明西曆或農曆），中英文姓名、性別、地址，連同服務費$25寄來，十日內你的命盤和十二宮運程及一份免費的電腦算命便會郵寄奉回。請郵寄：
THE STAR POINTER ENTERPRISE
P.O. BOX 15654, VANCOUVER, B.C. CANADA V6B 5B4
※支票或匯票請寫：THE STAR POINTER ENTERPRISE

英記維修工程
TEL: 463-1373
★裝修屋盤土庫、浴室 ★特設全年剪草、施肥、包工
★換新屋頂
專工修理水電，免費估價保證滿意

買世界 好世界 睇世界 嘆世界

睇世界嘆世界 世界日報 告訴您今日世界最新新聞

雷射唱機音質清晰響亮 讓你如置身音樂會現場

提供專業器材 EXECUTIVE STEREO

多倫多近年來發展蓬勃，經濟穩定，一般人的工資亦趨向世界水平。就業率高，使多市的消費力非常強。

隨著社會的進步，人們對於生活的享受自然要求特別高，尤其是在家居佈置方面，都希望與眾不同。很多人都夢寐以求地希望安裝一部高級音響器材於家中，一來可以當裝飾，二來又可以享受柔和的音樂，欣賞奇妙的音樂領域。

近年間興起的雷射唱機，是音樂界的一項突破，雷射唱機音質清晰響亮，猶如在現場的音樂會一樣，身歷其境，進入無我的音樂境界。

雷射音響的誕生，為很多音樂「發燒友」帶來莫大喜訊，它是科技的結晶品，音樂器材的先鋒。讓我們一起前來迎接這新的潮流，新的趨勢，試想想買一部雷射音響安放在家中，你會感到與眾不同，感到增添很多樂趣。

在多倫多，有一間名滿天下的雷射音響專業公司Executive Stereo，自一九六八年起忠誠為大眾服務，提供專業的音響器材，口碑載道，深受「發燒友」的歡迎。它們現正推行大減價，很多貨品，低價發售，歡迎參觀。地址：896 Queen Street West（2½ Lights West of Bathur）。電話：五三八—四〇〇〇。

流動電話突飛猛進 CHRISTIE領先潮流

現今是分秒必爭的時代，任何行業的人士都要倚靠高科技產品來應付日漸繁忙的工作。為了配合此種趨勢，手提電話和汽車電話便應運而生，代理商和電業公司代理手提電話的很多，如雨後春筍，紛紛推出各種高科技的通訊產品，將電話的技術帶到一個新的領域。

在流動電話的技術發展業中，一間著名的Christie Electronics在這方面貢獻良多，帶領新的通訊潮流，孜孜不倦地介紹最新產品，如Audiovox及Panasonic，而且售價相宜，租售均可，大受工商界及外勤工作人員歡迎，爭相試用。

追上潮流，趕上時代尖端，擁有一部新高科技通訊產品，如手提電話或汽車電話，當會為你帶來相當方便，增加工作效率，你的客人可以在任何時間都能與你聯絡，生意自然有所增長，成功自然事半功倍。

Christie Electronics是Bell Cellular服務中心，信譽超著，而它在電業行業中歷史悠久，口碑載道，它們除了售賣最新通訊器材外，還有其他電器產品如電視機、錄影機及圖文傳真器等，都是以最平實的價錢發售，歡迎參觀。

地址：25 Civic Road Scarroraug，電話：七五〇—四四一〇。

Designer's Gallery 傢俬公司 產品種類繁多氣派非凡

在人口攀升的大多市，各行各業都生意興隆，傢俬行業尤其昌旺。其中義大利傢俬公司Designer's Gallery，在傢俬行業中出類拔萃，深受廣大的華人顧客歡迎。

Designer's Gallery的傢俬陳列室，位於士嘉堡的華埠中心，在Kennedy Road，交通方便，陳列室佔地寬闊，擺設各式各樣雍容瑰麗的傢俬，琳琅滿目，美不勝收，它們所出售的義大利傢俬，手工精細，設計巧奪天工，精雕細琢，最適合豪華巨宅安放。

它們的傢俬種類繁多，會客廳傢俬，氣派豪華，顏色奪目。家庭廳傢俬，充滿溫情洋溢，溫馨浪漫。睡房傢俬大方得體，舒適調和。

該公司現正推行大減價，以它們的高品質，全部最低價錢發售，真正是物超所值，機會難逢，萬勿錯過。

Designer's Gallery能在傢俬行業中赫赫有名，聲譽卓著，主要就是它們孜孜不倦的努力，力爭上游，最主要就是它們不變的服務宗旨，忠於顧客，它們的口號是保證你選擇的傢俬是對的。

地址：Gallery East 1157 Kennedy Road, Scarborough，電話：七五二—一四〇二。

安省消費廳已撥款 宣傳多元文化運動

【多倫多訊】安省消費廳已撥款五十萬元，推行一項多元文化宣傳運動，以喚起消費者對族裔社區的醒覺。

消費廳長韋禮日前向報界表示，來自不同背景及傳統的消費者亦應具有參與安省各地市場的同等機會。

上述宣傳運動，包括各種語言的電視廣告，計有英語、意大利語、希臘語、西班牙語、華語和葡萄牙語等；專題項目如旅遊、購買房產及汽車修理等，均反映省府最近在立法條例方面的修正。

該運動的宣傳媒介，還有利用電台廣播、刊登報章廣告，及印備小冊子十五萬本，題名「小心購物……使你得益」，將隨上述六種語言的報章附送。

滿地可銀行士嘉堡區集友商場分行正式開幕。高級副總裁廖德（右）、副總裁貝思域（中）、集友商場分行經理陳祖敏（左）向讀者致意。（張良哲攝）

滿地可銀行業務範圍廣 注重為各族裔服務

△滿地可銀行是加拿大數一數二的大銀行，在加拿大有悠久的歷史和龐大的資本，分行遍佈加拿大各省，業務範圍幾達全世界，對加拿大金融經濟繁榮作出巨大貢獻。

滿地可銀行特別注重為各族裔服務。在士嘉堡區滿地可銀行也如雨後春筍，迅速發展。值農曆元宵節正月十五日滿地可銀行集友商場分行正式開幕，這是滿地可銀行在士嘉堡區的第十五間分行。中午十二時儀式正式開始，舞獅助慶，到賀嘉賓，喜氣洋洋，為漂亮而新興的集友商場錦上添花。

滿地可銀行集友商場分行為了更好地為華裔僑胞服務，職員多操流利英語、廣東話及國語，提供銀行多元化服務，開設新戶口、保險箱、註冊退休儲蓄計畫及二十四小時提款機服務。歡迎查詢。

地址：2201 Brimley Rd. Scarborough，電話：（416）321-2070。

滿地可銀行高級副總裁廖德（右）與分行經理陳祖敏合切蛋糕。（張良哲攝）

多倫多九種交投最盛股票收市價

日期：1989年2月28日	最高	最低	收市	起/跌
TSE 300 INDEX	3576.11	3566.83	3572.2	↑3.5
ALCAN	39.375	39.125	39.125	N/C
BK. OF MONTREAL	28.75	28.375	28.50	↑0.125
BELL	37.75	37.375	37.625	↓0.125
CANADIAN PACIFIC	22.625	22.375	22.50	↑0.125
IMPERIAL OIL 'A'	49.25	48.75	49.00	↓0.375
INCO	35.375	34.875	35.375	↑0.50
NORANDA	24.25	23.875	24.125	↑0.375
PLACER DOME	17.50	17.375	17.375	N/C
ROYAL BANK	37.75	37.375	37.50	↑0.125

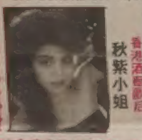
金利來證券公司（SPADINA分行）楊協群提供

1989.2.28 各種外幣兌加幣行情

貨幣（每一個單位）	收市價
澳洲元	0.9610
西德馬克	0.6579
港元	0.1537
日圓	0.009452
紐西蘭元	0.7439
新台幣	0.04815
人民幣（每百）	31.20
新加坡元	0.6214
英鎊	2.090
美元	1.1990

以上資料由加拿大商業信貸銀行提供

喜萬年酒樓夜總會 Pot of Gold CHINESE RESTAURANT TEL: 598-8888
393 DUNDAS ST. W., 2ND FL., TORONTO, ONT. M5T 1G6 中區華埠登打士西街393號式樓



恭賀新禧 萬事如意
社團叙餐一律歡迎
本月特價龍蝦 買一送一 $15.99

WALWYN STODGELL COCHRAN MURRAY LTD.
283 SPADINA AVE #208, TORONTO, ONT, M5T 2E3
R.R.S.P. 註冊退休基金 （RRSP季節期間連週日 11AM-4PM照常營業）
楊協群 RICHARD YU 977-0270

金利來證券投資公司（華埠士巴丹拿街分行）
・美、加、香港股票／期權／互惠基金／貴重金屬
・RRSP／定期存款／政府公債（非居民免稅）
・提供新移民及非本地居民各項投資方案
・國、粵、閩南語服務

PHO HOA 和 牛肉河粉 Vietnamese Restaurant
393H DUNDAS ST. WEST TEL: (416) 597-8395
25分支店 遍佈全球

廣州老字號 永祥珠寶行 WING CHEUNG
280士巴丹拿街（龍城商場大堂內） 1925年創於廣州 電話：596-8688
專營 珠寶玉器・紅藍寶石・自設工場・珠寶玉石 黃白金飾・名師設計・鑲製修理・免費估價
主理：陳景濂 陳志輝 陳志鴻 陳志剛
永恒珠寶鑽 祥瑞贈親朋

啓明眼鏡 華埠第一家 16年忠誠為僑胞服務
總公司：Suite 102, 302 Spadina Ave. Toronto 597-8850
分公司：3608A Victoria Park Ave. Willowdale 491-8832
DR. E. CHOW 周樹鎬 驗眼醫生 隱形眼鏡專家
DR. S. TSANG 曾達明 驗眼醫生 隱形眼鏡專家
MAIN OFFICE SUITE 103, 302 SPADINA AVE. TORONTO 5972328
BRANCH OFFICE 3608 VICTORIA PARK AVE. WILLOWDALE 491-5886

Hair Design LE THANH 麗星 男女髮型設計
419 DUNDAS ST. W., TORONTO.
保證會令閣下稱心滿意，倍覺清朗
另有特效暗瘡、雀斑、黑斑藥。
特別：生髮藥及防止掉髮藥、生眼睫毛水。

TEL: 591-9266 JENNY

國藝畫框廠
185 DUNDAS ST. W. TOR. ONT. TEL: (416) 977-8883
20 STAFFERN DRIVE, UNIT 7, CONCORD. ONTARIO L4K 227 TEL: (416) 738-4365
春節酬賓大減價 蛇年共賀慶新春
全部貨品，一律五折
由1989年1月19日起至1989年2月18日止
一年一度，勿失良機

金寶菜館 牛肉七味 360 Bathurst St. (at Dundas) Tel: 363-7817 Toronto

越佳貿易有限公司 CAVIMEX TRADING INC.
422 Dundas St. West, Suite 201, Toronto, Ont. M5T 1G7
請即電詢：598-0987・598-0976
東匯佳音：US$100 = US80起（特高匯率）
越：越US$100 = 390,000 VND起
中：代理法國名廠西藥

新光酒樓集團（加拿大）有限公司
士巴丹拿新光酒樓 346-348 SPADINA AVE TEL: 977-1886
愛靜閣新光酒樓 17 MILLIKEN BLVD. SCARBOROUGH TEL: 299-6661
皇帝街新光海鮮酒家 295-297 KING ST. W. TORONTO TEL: 597-3838
密西沙加新光酒樓 880 DUNDAS ST. E. MISSISSAUGA TEL: 566-1886
明爐燒烤・歡迎外賣

新奧記 中區華埠登打士西街108號 電話：977-3412
新派粵菜
本店以大眾化價錢推出以下冬令補品
太史菊花蛇羹 例：$7.95－位：$4.50
支竹羊腩煲 $7.95
淮山杞子燉牛腰 $6.00
雙冬扣菜狸 $12.50
紅燒山瑞 $13.50
另設：
禦寒火鍋 海鮮・什錦
特價酬賓小菜
紅燒鵪鶉 $3.99
生蠔 $1.00
椒鹽蝦 $3.99
蟹拑每只 $1.50
四和菜 $24.95
六和菜 $42.50
承接喜慶宴會 歡迎預訂喜宴
海鮮總匯

RE/MAX 第一地產公司 realtor REGENCY REALTY INC.

房產買賣 保險按揭 工商投資 電腦資訊 免費估價 優惠移民
服務第一
地址：247 SPADINA AVE 電話：416 340 8228

EMS EUROPEAN QUALITY MEATS & SAUSAGES
176 BALDWIN ST. KENSINGTON MARKET
596-8691
比量格 無質服 鮮價務 新保最 證低華 最語
（新鮮保證 無比質量 最低價格 華語服務）

東來順 TUNG LAI SHUNG
24 KENSINGTON AVE. TORONTO. ONT
TEL: 416-596-7609
冬天來臨 該進補了！
正宗涮羊肉（打邊爐）另有北方小吃各種麵點
東來順分店將於十月十五日（星期六）在上市供應
營業時間
星期一三四 下午四時—凌晨二時
星期五六 下午四時—凌晨四時 上午十一時—凌晨四時
星期日及假日上午十一時—凌晨十二時 逢星期二休假一日
歡迎僑胞光臨指教
地址：士巴旦拿新光酒家後面猶太街內

興道印刷廠 MADISON PRESS
專印：外賣餐紙・價錢最平・服務最好
1708 EGLINTON AVE. W., TORONTO, ONT. M6E 2H5
TEL: 782-9888 PAGE NO. 982-9310 黎洽

新萬寶酒樓 NEW TREASURE RESTAURANT 150 DUNDAS ST. W. TOR.
・選料上乘 ・服務殷勤
・保證斤兩十足 ・宗旨顧客至上
農曆新年 新春 酬賓翅席